

Distr.
GENERALE

T/1972
10 MAI 1993
FRANCAIS
ORIGINAL : ANGLAIS

Soixantième session
Point 7 de l'ordre du jour provisoire

DIFFUSION DANS LE TERRITOIRE SOUS TUTELLE DES ILES DU
PACIFIQUE DE RENSEIGNEMENTS SUR L'ORGANISATION DES
NATIONS UNIES ET LE REGIME INTERNATIONAL DE TUTELLE

Rapport du Secrétaire général

1. En application des résolutions 36 (III) du Conseil de tutelle, du 8 juillet 1948, et 754 (VIII) de l'Assemblée générale, du 9 décembre 1953, le Secrétaire général et l'Autorité administrante du Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique ont poursuivi leurs efforts communs pendant la période sur laquelle porte le présent rapport, pour assurer la diffusion, dans le Territoire, d'informations concernant les buts et objectifs du régime international de tutelle et de l'Organisation des Nations Unies. Le présent rapport concerne la période allant du 1er mai 1992 au 30 avril 1993.
2. Le Département de l'information du Secrétariat a distribué des documents d'information au Territoire directement et par l'intermédiaire de ses centres d'information, principalement du Centre d'information des Nations Unies à Tokyo, qui a fait parvenir des renseignements, sous diverses formes, à 97 destinataires dans le Territoire. Parmi la documentation envoyée par le Département de l'information figurent les documents du Conseil de tutelle et les renseignements sur bandes de programmes radio et vidéo et sur films, qui ont été expédiés directement du Siège à 97 destinataires dans le Territoire sous tutelle.
3. Le Département de l'information a établi neuf communiqués de presse en anglais et neuf en français sur les travaux du Conseil de tutelle au cours de l'année écoulée, faisant la relation de toutes les séances tenues par le Conseil durant cette période. Le message du Secrétaire général et celui du Président du Conseil de tutelle à l'occasion de la Journée des Nations Unies ont été transmis au Territoire par le Centre d'information des Nations Unies à Tokyo, sous forme de communiqué de presse.
4. L'objectif du Département de l'information a été d'éclairer les populations du Territoire sous tutelle et des territoires non autonomes sur leur droit à l'autodétermination, ainsi qu'il ressort du titre de certains des programmes radio distribués : "les organes des Nations Unies", "le Conseil de tutelle - son pouvoir et ses fonctions", "le système de tutelle des Nations Unies sera révolu

si le référendum prévu aux Palaos se déroule avec succès", "le Conseil de tutelle est informé d'un référendum prévu aux Palaos". Ces émissions étaient produites en chinois pour Chinese News; en bengali pour Jati Shongher Protidhoni; en anglais pour UN News Brief et en swahili pour la JRD LA U.M.

5. La Section des programmes relatifs à l'apartheid, à la décolonisation et à la Palestine, du Département de l'information, a envoyé par courrier directement des informations aux 97 destinataires dans le Territoire sous tutelle. Les documents envoyés étaient notamment les suivants : Decolonization: The Task Ahead - Profiles of 18 Trust and Non-Self-Governing Territories; "Recent Developments on the Issue of Apartheid in South Africa" (août 1992) et "Recent Developments on the issue of Apartheid in South Africa II" (mars 1993). En dehors de la brochure Decolonization: The Task Ahead, la Section des organisations non gouvernementales a diffusé la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux. Les documents ont été envoyés régulièrement, selon la fréquence de publication, dans le Territoire sous tutelle. Les programmes radio ont été envoyés chaque semaine pour les émissions en chinois, en bengali, en anglais et en swahili. La Chronique des Nations Unies, publiée chaque trimestre dans les six langues officielles, a été envoyée aux bénéficiaires à mesure de sa parution.

6. Dans son numéro de septembre 1992, la Chronique des Nations Unies comportait un article intitulé "Palau very near a decisive choice about its status". Quant à l'Annuaire des Nations Unies pour 1992, en cours de production, il contient un chapitre sur les questions relatives à la décolonisation et un autre sur le régime international de tutelle.

7. En raison de l'insuffisance des crédits disponibles, ni le Directeur ni aucun autre représentant du Centre d'information des Nations Unies à Tokyo n'ont pu se rendre dans le Territoire sous tutelle au cours de la période considérée.

8. Dans le but de connaître la réaction des 97 destinataires dans le Territoire sous tutelle des renseignements sur les Nations Unies, le Département de l'information a envoyé un deuxième questionnaire aux 97 destinataires dans le Territoire sous tutelle des Palaos, et les réponses devraient arriver bientôt.

Annexe

DOCUMENTATION DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES DISTRIBUEE DANS
LE TERRITOIRE SOUS TUTELLE DES ILES DU PACIFIQUE (PALAOS)

Mai 1992-avril 1993

Nombre
d'exemplaires
envoyés

APARTHEID

Notes and Documents: Nos 91/11, 13, 17-25
92/2-9 665

UNETPSA: Questions and Answers 22

DECOLONISATION

Decolonization: The Task Ahead
Profiles of 18 Trust and Non-Self-Governing
Territories 152

Teaching about ... Decolonization 92

DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE ET SOCIAL

Development Forum (vol. 19, No 4) 10

Africa Recovery (vol. 3, No 3)
(vol. 4, No 1)
(vol. 5, Nos 2, 3 et 4)
(vol. 6, No 1) 313

DESARMEMENT

Disarmament Newsletter (vol. 9, Nos 3, 4, 5 et 6)
(vol. 10, Nos 1, 2, 3 et 4) 379

Disarmament Facts, Nos 76, 77 et 78 30

	<u>Nombre d'exemplaires envoyés</u>
<u>A periodic review by the UN</u> (vol. XIV, No 2/1991) (vol. XV)	60
 TEXTES GENERAUX	
<u>Declaration of Windhoek on promoting an independant and pluralistic African press</u>	72
<u>UNDP: UN Capital Development Fund</u>	30
<u>UN Volunteers, 20 years of service</u>	10
<u>Africa Recovery, vol. 5, No 1</u>	65
<u>WIPO: Climate Change (Environment and Environment and Development</u>	40
 MAINTIEN DE LA PAIX ET RETABLISSEMENT DE LA PAIX	
<u>Agreement on a Comprehensive Political Settlement of the Cambodia Conflict</u>	72
<u>The Blue Helmets</u>	35
<u>The Singapore Symposium</u>	57
<u>El Salvador Agreements: The Path to Peace</u>	
<u>Teaching about ... Peace-keeping</u>	22
 DISCRIMINATION RACIALE	
<u>Objective: Justice</u> [vol. XIX, No 2 (1987)] [vol. XXII, No 2 (1990)] [vol. XXIII, No 1 (1991)]	77

	<u>Nombre d'exemplaires envoyés</u>
AIDE AUX REFUGIES ET SECOURS EN CAS DE CATASTROPHE	
<u>Refugees (UNHCR), No 89 (May 1992)</u>	10
<u>Division for Palestinian Rights, vol. XIII, Nos 10 et 11</u>	
<u>International Decade for Natural Disaster Reduction</u>	40
<u>Student map (catastrophes naturelles)</u>	160
ORGANISATION DES NATIONS UNIES	
<u>Teaching about ... Literacy</u>	72
<u>United Nations Information Centres</u>	224
<u>United Nations Focus:</u>	
<u>AIDS: international response to a global threat</u>	74
<u>Challenges to human rights at the close of the twentieth century</u>	74
<u>Changing the status quo: the work of the United Nations for women</u>	74
<u>The limits of sovereignty</u>	37
<u>Traditional practices</u>	37
<u>The United Nations and international law</u>	37
<u>The specialists who monitor human rights</u>	22
<u>Notes for speakers</u>	115

	<u>Nombre d'exemplaires envoyés</u>
<u>United Nations in Brief</u>	88
<u>International Year of the Family, 1994</u>	22
CONDITION DE LA FEMME	
<u>Women - Challenges to the Year 2000</u>	92
MESSAGES ET RAPPORTS	
Message by the Secretary-General on the occasion of United Nations Day	40
Message by the President of the General Assembly on the occasion of United Nations Day	40
Message by the President of the Trusteeship Council on the occasion of United Nations Day	40
Report of the Secretary-General on the work of the Organization, 1992	40
An Agenda for Peace	40
CASSETTES VIDEO	
<u>World Chronicle</u> , Nos 463, 465-471, 477-495, 497 et 498	28
<u>UN in Action</u> , Nos 215-221, 237-259	12
AFFICHES	
<u>World Conference on Human Rights</u>	
<u>International Year of the World's Indigenous People, 1993</u>	

Nombre
d'exemplaires
envoyés

PHOTOGRAPHIES

Photographie et biographie du Secrétaire général Boutros
Boutros-Ghali

La Section de la distribution du Bureau des services de conférence du
Secrétariat (Siège de l'ONU) a adressé au Territoire sous tutelle 97 exemplaires
des documents suivants :

Conseil de tutelle, comptes rendus sténographiques de la vingt et unième
session extraordinaire de la cinquante-neuvième session (T/PV.1690 à 1697);

Documents officiels du Conseil de sécurité, quarante-sixième année,
Supplément No 1 (S/25261 et Corr.1)

Documents du Conseil de tutelle :

T/1962 à T/1968
T/L.1281 à T/L.1283
T/PET.10/759
T/RES/2195 (LIX)
T/INF/46 et Corr.1
